

Zeitschrift: Armee-Logistik : unabhängige Fachzeitschrift für Logistiker = Organo indipendente per logistica = Organ independenta per logistichers = Organ indépendant pour les logisticiens

Herausgeber: Schweizerischer Fourierverband

Band: 81 (2008)

Heft: 6

Vereinsnachrichten: SFV = ARFS

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

64 Schützen am Delegiertenschiessen 2008 in Solothurn – die besten Resultate

«Mitmachen kommt vor dem Rang!» Eine Lebensweisheit, der gerade für das jeweilige Delegiertenschiessen immer grössere Bedeutung zukommt. Denn schliesslich ist das ausserdienstliche Schiesswesen je länger je mehr verpönt als anerkannt. Ein Grund mehr, diesem Teilbereich einer Delegiertenversammlung einen besonderen Stellenwert einzuräumen. Deshalb haben wir uns entschlossen, ausnahmsweise einmal alle Schützen aufzuführen, ab 99 Punkten quasi summarisch, da der eine oder andere gute Pistolenschütze vom Passepech verfolgt wurde.

Geschossen wurde im Schiessstand Chleihölzli in Wangen an der Aare. Die Verantwortlichen scheuten keine Mühe, einen reibungslosen und unfallfreien Schiessbetrieb zu garantieren. Auszeichnungen erhielten die Ränge eins bis 31 oder Aktive mit mindestens 130 Punkten, Veteranen mit 127 und Seniorenveteranen 124 Punkten.

Erstmals kam das neue Schiessreglement zur Anwendung. Zwei Probeschüsse wurden einzeln gezeigt. In der ersten Serie mussten fünf Schüsse in einer Minute abgegeben werden. In der zweiten Serie hatte man lediglich noch 40 und in der dritten Serie noch 30 Sekunden für die je fünf Schüsse zur Verfügung. Aufgezogen wurde dazu die Ordonanz-Schnellfeuer-Pistolenscheibe Wertung 6 bis 10. Geschossen werden durfte mit der Ordonanz-Pistole 49 Parabellum und Ordonanz-Pistole 75.

Für die Sektionswertung wurden 50 Prozent der zulässigen Delegiertenzahl (mindestens 4) zugelassen. Eines ist sicher: Jeder der 64 Schützen hat zum Erfolg dieses Delegiertenschiessens beigetragen.

(-r.)

Einzelrangliste

	Sekt.	Grad	Name	Kat.	Jahrg.	Resultat
1.	ZH	Four	Salathé Peter	A	1956	146
2.	ZS	Four	Zihlmann Heinz	A	1956	145
3.	BE	Frau	Greppin Nathalie	Gast	1977	144
4.	BE	Four	Liechti Martin	A	1973	142
5.	NS	Four	Bär Stephan	A	1962	142
6.	RO	Four	Progin Gabriel	A	1954	142
7.	OS	Four	Hermann Rupert	V	1947	141
8.	NS	Four	Sommer Beat	A	1963	138
9.	NS	Four	Niederer Ernst	V	1946	138
10.	OS	Four	Widmer Hans-Peter	A	1959	138
11.	NS	Four	Gloor Max	SV	1933	138
12.	BE	Four	Studer Rolf	A	1961	137
13.	ZS	Oblt	Schnarwiler Remo	A	1974	137
14.	RO	Four	Durussel Gaston	SV	1930	136
15.	ZH	Four	Wildi Rolf	A	1959	136
16.	OS	Four	Wehrli Albert	V	1944	135
17.	BE	Major	Kümin Marcel	A	1975	135
18.	OS	Four	Mazenauer Markus	A	1960	135
19.	BE	Hptadj	Walser Hans-Rudolf	A	1950	134
20.	BE	Oberst	Fankhauser Hans	V	1939	133
21.	BE	Four	Santschi Adrian	A	1958	133
22.	ZS	Four	Ratz Thomas	A	1964	132
23.	BE	Four	Blaser Thomas	A	1986	132
24.	OS	Four	Rohrer Christian	A	1969	132
25.	NS	Four	Büeler Franz	A	1960	131
26.	NS	Four	Gygax Paul	SV	1936	131
27.	RO	Four	Vallon Pierre-Marcel	V	1944	130
28.	ZS	Four	Riedwyl Eric	A	1975	130
29.	BE	A Four	Rast Béat	V	1943	129
30.	RO	Four	Gacoud Frédy	V	1939	128
31.	RO	Four	Genequard Hugues	SV	1935	127
32.	OS	Four	Kopetschny Walter	A	1949	127
33.	TI	Ten coll	Fonti Claudio	A	1963	127
34.	RO	Four	Aebi Rudolf	A	1953	125
35.	ZH	Four	Berset René	V	1941	124
36.	BE	Four	Reinhard Roger	A	1967	124
37.	ZS	Four	Fick Markus	A	1974	123
38.	TI	Four	Traina Sebastiano	A	1972	123
39.	BE	Four	Schaad André	A	1959	120
40.	GR	Four	Brembilla Alex	A	1952	120
41.	ZS	Oblt	Stöckli Peter	A	1977	120
42.	RO	Four	Brack Christian	V	1941	119

Sektionsrangliste

Sektion	Delegierte	Pflichtresultate	Resultat
1. Nordostschweiz	8	6	136,33
2. Zentralschweiz	11	8	125,75
3. Bern	15	15	122,60
4. Romandie	12	14	100,00
5. Ostschweiz	7	9	92,44
6. Ticino	2	3	83,33
7. Zürich	8	12	79,25
8. Graubünden	1	3	40,00

43.	RO	Four	Morard Pascal	A	1973	119
44.	ZH	Four	Wüthrich Peter	SV	1930	118
45.	BE	Four	Hurni Verena	A	1982	118
46.	ZH	Four	Seiler Roger	A	1974	117
47.	ZS	Oblt	Elsener Andreas	A	1979	116
48.	RO	Four	Gardy Fernand	V	1942	115
49.	ZH	Four	Schwaninger Werner	V	1947	112
50.	RO	Four	Schmidt Leander	V	1943	111
51.	ZH	Four	Rindlisbacher Willy	SV	1931	111
52.	ZS	Four	Schelker Christian	A	1985	103
53.	ZS	Four	Häfliger Yves-Marc	A	1980	101
54.	BE	Four	Feldmann Stefan	A	1981	
55.	ZS	Oberstlt	Lattion Marcel	A	1964	
56.	BE	Four	Eglin Erich	SV	1932	
57.	NS	Four	Brodbeck Lorenz	A	1976	
58.	ZH	Four	Voëlin Marcel	V	1939	
59.	RO	Plt Qm	Horn Romano	V	1947	
60.	ZS	Four	Senn Pascal	A	1979	
61.	BE	Four	Geh Steiner Christian	A	1964	
62.	RO	A Four	Wild Michel	V	1946	
63.	NS	Four	Wildi Daniel	A	1982	
64.	OS	HptmKnöpfel	Martin	A	1967	

Worauf es beim Inserieren ankommt? – Auf die richtige Zeitung! ARMEE-LOGISTIK

WWW.FOURIER.CH



Adress- und Gradänderungen

Zentrale Mutationsstelle SFV
Postfach, 5036 Oberentfelden
Telefon 062 723 80 53, E-Mail mut@fourier.ch

Zentralpräsident

Four Eric Riedwyl
Egghalde 22, 6206 Neuenkirch
T P 041 467 26 62, N 077 450 29 83
eric.riedwyl@fourier.ch

Nordwestschweiz

Präsident: Four Beat Sommer, Moosweg 27 B,
4125 Riehen, T P 061 641 15 51, T G 061 333 90 12, F G
061 333 90 11, N 076 346 00 08, beat.sommer@fourier.ch

Bern

Präsident: Four André Schaad, Walperswilstrasse 40,
3270 Aarberg, T P 032 392 18 49, T G 032 843 98 03, F
G 032 843 98 09, N 079 270 75 76, andre.schaad@postmail.ch
oder andre.schaad@vtg.admin.ch

Graubünden

Präsident: Four Matthias Imhof,
Dursch 193, 7233 Jenaz,
N 078 724 08 07,
matthias.imhof86@bluewin.ch

Ostschweiz

Präsident: Four Hans-Peter Widmer, Sagit 37,
5036 Oberentfelden, T P 062 723 80 53,
T G 062 835 92 34, F G 062 835 93 60,
N 079 232 36 73, hans-peter.widmer@ubs.com

Romande (ARFS)

Präsident: Fourrier Pascal Morard, Rue du Chanoine
Berchtold 8, 1950 Sion, T privé 027 321 33 44,
T mobile 079 306 32 54, pascal.morard@netplus.ch

Ticino

Présidente: Furiere André Gauchat, Corcaréi,
6968 Sonvico, T u. 091 820 63 06, T a. 091 943 42 79,
F 091 820 63 51, N 079 681 00 33,
andre.gauchat@basler.ch

Zentralschweiz

Präsident: Four Eric Riedwyl, Egghalde 22,
6206 Neuenkirch, T P 041 467 26 62,
T G 041 419 15 20, F P 041 467 36 63,
F G 041 419 15 66, zentralschweiz@fourier.ch

Zürich

Präsident: Four Roger Seiler, Metzgerweg 4,
8906 Bonstetten, T P 044 701 25 90,
T G 044 238 53 67 F 01 238 54 12,
Roger.Seiler@ubs.com

Course en montagne 2008

DIEMTIGTAL. – La traditionnelle course en montagne de l'ARFS aura lieu les 30 et 31 août. Les participants auront l'occasion de découvrir, ou de redécouvrir, le Diemtigtal dans l'Oberland bernois. Le groupement de Berne, avec Walter Koch, organisateur, communiquera de plus amples informations dans ce journal prochainement.

MW

Billets des Groupements ASF



Hubert Varrin, présentant le SSA

GENEVOIS

Stamm du jeudi 6 mars: «Service Social de l'Armée SSA»

Rencontre amicale, sujet intéressant, stamm à l'occasion duquel Hubert VARRIN, ancien président du groupement jurassien, conseiller social auprès du DDPS, est venu présenter le Service social de l'armée (SSA) au groupement genevois.

A la fois chef du personnel de l'armée et chef du SSA, le Brigadier Hans-Peter Walser est, depuis le 1^{er} janvier 2008, le nouveau patron de l'indispensable service qui assure soutien et secours aux militaires lors de leur école de recrues, lors de services d'avancement ou de cours de répétition, ou encore, complète au besoin les prestations de l'Assurance militaire au profit de patients militaires ou de survivants.

Hubert est l'un des 7 collaborateurs, essentiellement chargé des activités qui recouvrent la Suisse romande et qui consistent principalement à informer lors du recrutement, sur place lors des écoles de recrues, ou n'importe quand durant l'obligation de servir à propos des allocations pour perte de gain, à propos de la solde, sur les possibilités qu'offre la lessive du soldat et sur l'éventuelle fourniture de linge de corps. Les professionnels du service ou des conseillers sociaux de milice sont à disposition des militaires en difficulté pour des entretiens confidentiels en vue de les aider à élaborer un budget, à trouver un arrangement avec leurs créanciers, à veiller au respect de la suspension

ASF / ARFS				
ARFS				
30./31.08.		Diemtigtal		Course en montagne ARFS
GROUPEMENT DE BÂLE				
03.07.	19.00	Bâle, «Rhyark»		Stamm ordinaire
07.08.	19.00	Bâle, «Rhyark»		Stamm ordinaire
GROUPEMENT DE BERNE				
01.07.	18.00	Überstorf		Rencontre quilles avec le groupement fribourgeois
05.08.	18.00	Berne, «Brunnhof»		Stamm «des isolés»
GROUPEMENT FRIBOURGEOIS				
01.07.	18.00	Überstorf		Rencontre quilles avec le groupement de Berne
04.09.	18.30	Fribourg, «Marcello»		Stamm mensuel
GROUPEMENT GENEVOIS				
03.07.	17.30			Stamm de détente «extra muros»
07.08.	17.30	Café de Martegnin		Stamm de détente et pétanque
GROUPEMENT JURASSIEN				
03.07.	19.00	«Les Rangiers»		Stamm ordinaire
07.08.	19.00	«Les Rangiers»		Stamm ordinaire
GROUPEMENT VALAISAN				
25.06.	19.00	Fully		Stamm ordinaire, Cave le Grillon
30.07.	18.30	Sion, Hôtel Castel		Stamm ordinaire (Restaurant Roches Brunes)
27.08.	19.00	Nendaz		Visite expo «Le Valais vu de l'eau (salle d'expo de Bleusy)»
GROUPEMENT VAUDOIS				
09.09.	18.00			Balade et repas au Lac de Bret
GROUPEMENT DE ZURICH				
11.07.	17.30			Stamm chez Hans-Rudolf Moser
08.09.	18.30	«Landhaus»		Stamm

des poursuites durant le service, à régler une bonne harmonisation études-armée et enfin à examiner toutes questions d'ordre juridique. Le SSA peut aussi intervenir comme médiateur dans des différends avec des tiers, avec l'administration ou avec les employeurs en cas de licenciement abusif ou de litige en matière de salaire pendant le service. Il peut apporter une aide financière dans l'attente des premières prestations APG, pour aider à payer un loyer ou une prime d'assurance maladie, pour couvrir des frais d'études si une perte réelle est due au service. Il peut venir en aide à ceux qui se trouvent en inaptitude au placement et à ceux qui assument une charge de soutien de famille. Ces aides ne sont pas imposables et il n'existe aucune obligation de rembourser.

Nous assistons ensuite à la projection de «Tous pour un», l'excellent petit film qui est présenté aux conscrits et aux recrues pour illustrer trois exemples de personnes en difficultés et les solutions apportées par le SSA.

Quelques chiffres enfin: en 2007, on a enregistré 1832 demandes, soit 9% des recrues en service, dont la moitié ont reçu une aide financière pour un montant de 1 800 000 CHF. En ajoutant les soutiens aux militaires en CR, aux patients militaires et aux survivants ainsi que quelques prestations en faveur des loisirs dans les écoles et les cours, le total des dépenses s'élève

à 2,5 mio CHF. Ce montant est équilibré par des recettes provenant essentiellement du Don national et de divers Fonds sociaux et Fondations.

Un grand merci va à notre collègue et ami Hubert pour l'exposé très intéressant qu'il nous a présenté avant de répondre avec clarté et précision à quelques questions [pertinentes, bien sûr!] posées par l'assistance, curieuse de connaître la proportion et le traitement des cas de demandes abusives. HG

GE-NE-VD

Rencontre aux quilles du samedi 15 mars: Les jeux sont faits, rien ne va plus!

Le 119^{ème} et dernier Tournoi de quilles des groupements genevois, neuchâtelois et vaudois a eu lieu le samedi 15 mars au Café-Restaurant de Mategnin près de Meyrin. Petit retour en arrière avant de vous divulguer les résultats et le classement de cette ultime rencontre.

C'est le 18 octobre 1947 que quelques membres des groupements genevois et vaudois se sont réunis dans un café à Rolle pour jouer aux quilles et certainement qu'à l'époque, les quilles ne remontaient pas automatiquement.

Il s'agissait des membres suivants Besmer, Schneider, Seinet et Simonin pour Genève et Chossis, Cosandei, Gaillard, Mayor et Thuillard pour les vaudois et ce n'est qu'en 1958 que plus d'une douzaine de neuchâtelois, à savoir Antonioli, Bolomey, Bovet, Buschini, Dessoulavy, Dick, Evard, Humbert Adolphe et Humbert André, Piaget, Thiébaud, Wittwer et Zwahlen se joignirent pour former les Tournois des trois groupements.

A part quelques exceptions, (jeux hors service, réservation manquée, faute de participants), les tournois se sont déroulés alternativement dans les trois cantons au printemps et en automne et durant ces plus de 60 ans d'existences, se sont 65 genevois, 38 neuchâtelois et 76 vaudois, d'app aide-fourrier à colonel qui se sont confrontés dans des joutes amicales et ceci dans 35 cafés-restaurants avec jeux de quilles sur asphalte ou planches. A relever qu'un membre a passé par les trois groupements et un autre par deux, suite à des déménagements successifs. Parfois, certains membres n'ont joué qu'une seule fois, parce qu'ils étaient venus amicalement dire un bonjour aux amis lors d'un tournoi proche de chez eux.

Voici les noms des derniers concurrents du 15 mars 2008 avec les résultats.



Quilles GE-NE-VD, les participants

1^{er} Robert Blondeau (NE) - 204 quilles; 2^{ème} Walti Meier (VD) - 194 quilles; 3^{ème} Fernand Gardy (GE) - 164 quilles; 4^{ème} Michel Chaupond (VD) - 143 quilles; 5^{ème} Werner Hunziker - 136 quilles; 6^{ème} Gaston Durusel (VD) - 136 quilles; 7^{ème} René Roethlisberger (GE) - 132 quilles et Romano Horn (VD) - 126 quilles. Le challenge «VA-NE-GE», dernier en compétition a été remporté par Michel Chaupond (VD) qui a totalisé 887 quilles en six tournois.

Lors de ce dernier tournoi, Hugues Genequand, Martin Jost et Jean Willisegger sont venus amicalement nous tenir compagnie et jouer aux cartes, alors que des amis neuchâtelois étaient retenus pour raisons de santé. Alors bon rétablissement à tous. *FG*



Le Bureau Romand.

90^e assemblée générale de l'ARFS

Le 5 avril dernier, la 90^e assemblée générale de notre association s'est déroulée à Bussigny-près-Lausanne. Le groupement vaudois avait admirablement organisé cette journée, allant même jusqu'à commander un ciel radieux. Après le traditionnel tir de l'AG, les participants se sont retrouvés au restaurant de l'Hôtel-de-Ville pour l'apéritif et le banquet qui fut excellent.

A 15 h, le président de l'ARFS, le fourrier Pascal Morard, annonça l'ouverture de l'assemblée générale au Divisionnaire Jean-Jacques Chevalley. Monsieur Michel Wehrli, Syndic de Bussigny souhaite la bienvenue dans sa commune qu'il nous présenta brièvement.

Les rapports annuels du président ARFS, du trésorier, de la révision des comptes, de la commission des tirs et de la fondation du journal ont tous été acceptés,

tout comme le maintien du montant de la cotisation et le budget pour l'année 2009. Contrairement à ce qui s'était produit l'année passée, l'assemblée a cette fois-ci accepté de soutenir les nouveaux statuts centraux de l'ASF lors de l'assemblée des délégués suisses qui se déroulera le 31 mai prochain à Soleure. En ce qui concerne le Bureau Romand, le président Pascal Morard, le vice-président Gabriel Progin, le trésorier Michel Chaupond et le soussigné en qualité de secrétaire et délégué au comité central ont été reconduits dans leurs fonctions. Après avoir assumé pendant 6 ans la commission des tirs, Pierre-Marcel Vallon s'est retiré. Il est remplacé par Fernand Gardy qui abandonne ainsi la fonction de secrétaire aux procès-verbaux. Cette charge ainsi que celle de porte-drapeau, devenue vacante après le départ de Cédric Heusler, n'ont pas pu être repourvues lors de l'assemblée générale. Elles le seront dès que des succes-

Rapport annuel du président de l'ARFS

BUSSIGNY. — Le 4 mars dernier, lors de la journée de promotion de notre Association à la caserne de Sion, dans le cadre du stage de formation des sof sup, 19 candidats fourriers romands, motivés et conscients de la tâche et des responsabilités à venir, nous ont témoigné leur confiance en adhérant à notre Association. Lors de cette visite, nous avons rencontré de jeunes fourriers enthousiastes et prêts à s'engager dans notre association comme le fourrier Gaëtan Léger qui s'exprimera toute à l'heure. Soutenons les et ne décevons pas leurs attentes.

Comme au cours des années précédentes, le Bureau Romand et le Comité Romand ont fonctionné à l'aide des transmissions électroniques et des contacts bilatéraux qui nous ont permis de travailler économiquement, sans nuire aux affaires courantes. Nous avons toujours poursuivi le but d'assurer au mieux la pérennité de notre Association.

Outre les 3 visites de promotion effectuées à la caserne de Sion depuis la dernière Assemblée Générale, notre Association a organisé le 19 janvier dernier à Fribourg, en collaboration avec la section romande de la société suisse des officiers de la logistique, une journée d'information comprenant la présentation des nouveautés de la Base Logistique de l'Armée, ainsi qu'une présentation du secteur logistique de l'hôpital cantonal de Fribourg. Pour la prochaine journée d'information en 2009, il est prévu que nos membres soient consultés afin de définir les thèmes qui seront abordés.

Je remercie les comités de chaque groupement pour la diversité des activités qu'ils proposent à nos membres. C'est principalement sur leurs épaules que repose l'avenir de notre association. Pour créer de nouveaux liens entre les membres, et notamment avec nos jeunes membres, je souhaite que, durant l'année 2008, chaque groupement ouvre l'une de ses activités-phare à l'ensemble de la Romandie.

Lors de notre dernière assemblée générale à Fully, nous avons choisi de ne pas approuver le projet de réforme de nos statuts présenté par l'ASF, en vue d'approcher d'autres associations logistiques, mais de poursuivre la réflexion. Un groupe de travail a été mis en place, et ses conclusions vous seront présentées en seconde partie de notre assemblée.

Pour pouvoir continuer à assumer notre mission dans les années à venir, nous devrons inévitablement adapter nos structures et nos statuts à l'armée moderne. A nous de faire en sorte de préserver notre identité, et de défendre 2 principes qui me sont chers:

- rester une association de miliciens pour l'armée de milice
- promouvoir la Romandie au niveau suisse

Je suis conscient que la tâche n'est pas simple mais, c'est ce qui la rend encore plus intéressante.

Pour terminer, je tiens à remercier les autorités militaires du soutien qu'elles nous apportent et des bonnes relations qui nous unissent. Je remercie également les membres du Bureau Romand et du Comité Romand de leur précieuse collaboration. Je me réjouis de poursuivre ma tâche, fort de l'appui de tous mes camarades.

Je vous remercie de votre attention. Vive la Suisse, vive notre ARFS!

Fourrier Pascal Morard - Président ARFS

seurs auront été trouvés, souhaitons que ce soit le plus rapidement possible.

Sur proposition du Comité Romand, l'assemblée générale a conféré le titre de membre d'honneur de l'ARFS aux fourriers Pierre-Marcel Vallon, Armand Jan et Michel Conus. Ces trois camarades, membres de notre association depuis quelque 40 ans, se sont fortement engagés pour notre association à de nombreuses reprises.

Le Divisionnaire Jean-Jacques Chevalley a ensuite pris la parole, pour la dernière fois dans une assemblée générale de notre association dont il est membre d'honneur. En effet, il va reprendre prochainement une nouvelle fonction. Le président Pascal Morard lui a exprimé la gratitude de l'ARFS pour tout le soutien qu'il nous a apporté et lui a remis un petit présent à titre de remerciement.

Le fourrier André Schaad, président central ASF, nous a apporté le salut du comité central suisse. Ce fut également sa dernière apparition à notre assemblée générale à ce titre puisqu'il passera le flambeau de la présidence de l'ASF à un successeur lors de l'assemblée des délégués du 31 mai à Soleure.

Le président ARFS Pascal Morard annonça la fin de l'assemblée générale au Divisionnaire Jean-Jacques Chevalley à 17 h, l'horaire prévu ayant été respecté avec une précision toute militaire. Les participants se réunirent dans une autre salle pour un apéritif d'honneur offert par la commune de Bussigny. Le fourrier Werner Mader, responsable du tir de l'AG, en proclama les résultats, mettant ainsi un point final à cette belle journée. *MW*

Rapport annuel du Conseil de fondation LFS

Je me réjouis tout spécialement de vous présenter l'rapport annuel du Conseil de Fondation Le Fourrier Suisse, Conseil qui a survécu à notre ancien journal et qui gère la fortune dont il dispose.

L'assemblée générale de l'ONU a proclamé 2008 année internationale des langues. Elle demande d'encourager leur conservation et leur défense. Il est très intéressant de constater que l'ONU présente un projet de résolution sur le multilinguisme: Le droit à l'usage de sa langue, la capacité de communiquer et donc de comprendre et se faire comprendre. Souhaitons que notre organe, «La Logistique de l'Armée», fasse lui aussi un effort accru pour que le multilinguisme soit respecté en Suisse.

Toujours en «veilleuse», la caisse de la Fondation n'a été mise à contribution l'an dernier que pour le règlement de frais de représentation du président de la Fondation. Le léger relèvement des taux d'intérêts servis par notre banque, et la modicité des frais engagés a permis de limiter la perte de l'exercice à CHF 174.75. La Fondation dispose au 1^{er} janvier 2008 d'un capital de CHF 22 251.70, à la disposition de l'Association.

A relever que l'impôt anticipé d'un montant de CHF 48.72, prélevé sur les intérêts de l'exercice 2007, sera récupéré auprès de l'AFC au cours de cette année. Par ailleurs, l'ARFS a demandé à la Fondation le versement d'un soutien financier, ce qui sera fait sur l'exercice 2008.

Fondation «Le Fourrier Suisse»
Le président de la Fondation
Fourrier Leander Schmid



Invités et participants pendant les débats.

Rapport du président de la commission de tir sur les activités de tirs 2007

Tirs hors du service

Durant l'année 2007, 49 membres de l'ARFS – contre 55 l'année précédente – ont accompli le programme fédéral au pistolet, alors que le tir en campagne fut fréquenté par 41 tireurs – contre 43 en 2006, donc une régression à signaler de 6 tireurs ou 11% au programme fédéral et de 2 tireurs ou 4,7% au tir en campagne. A noter que le nombre de membres participants aux tirs hors service ne cesse de régresser chaque année.

Les résultats individuels suivants ont été enregistrés (les 10 meilleurs):

Programme fédéral

1.	Four Stempfeli Marius	31	FR	195
2.	Four Cart Christian	66	VD	192
3.	Four Genequand Hugues	35	GE	191
4.	Four Vallon Pierre-Marcel	44	BE	191
5.	Lt Col Grünenwald Jean-Paul	46	JU	191
6.	Four Cotting André-Claude	49	FR	190
7.	Four Pasquier André	40	BS	189
8.	Maj Haltinner Oscar	34	GE	188
9.	Four Maquelin Willy	26	VD	187
10.	Four Blondeau Robert	40	NE	187

Tir en campagne

1.	Four Blondeau Robert	40	NE	175
2.	Four Cotting André-Claude	49	FR	173
3.	Four Ricci François	36	GE	171
4.	Four Mader Werner	42	VD	171
5.	Four Vallon Pierre-Marcel	44	BE	171
6.	Four Stempfeli Marius	31	FR	170
7.	Four Pasquier André	40	BS	170
8.	Four Progin Gabriel	54	FR	170
9.	Four Cart Christian	66	VD	169
10.	Four Grünenwald Nathanael	75	JU	169

Classement combiné

Programme fédéral / Tir en campagne

Pour la sixième année consécutive déjà, je me fais le plaisir d'attribuer à nouveau aux trois premiers ayant droit du total des deux tirs une petite attention sous forme d'un gobelet en étain gravé «ARFS 2007». Je rappelle que ce classement combiné des deux tirs programme fédéral et tir en campagne avec prix spécial offert par des membres donateurs avait été introduit afin de maintenir un certain attrait pour ces tirs hors service et en incitant tous nos membres pratiquant le tir d'accomplir les deux tirs.

Cette année, j'ai le plaisir de vous annoncer que ce prix spécial peut à nouveau être attribué, ceci grâce à un nouveau donateur, soit l'appointé aide-fourrier Jacques Straumann du groupement genevois. Un grand merci de cette générosité envers notre association. Bien entendu, des autres sponsors ou donateurs pour ces trois gobelets seraient les bienvenus pour les années à venir. Les années 2008 et 2009 sont néanmoins déjà assurées.

Je rappelle à nouveau que les tireurs auxquels un gobelet a été attribué lors d'un tir AG seront «hors-concours» pour le rang qu'ils ont atteint durant les années précédentes en ce qui concerne l'attribution des prix pour les années suivantes. Ceci afin de permettre à d'autres participants d'obtenir cette récompense, donc à la longue aussi ceux ne figurant pas nécessairement dans les trois premiers. Et comme déjà les deux années précédentes, ce ne sont plus les trois premiers classés qui ont droit au gobelet correspondant à leur rang selon le classement, le premier classé étant même hors-concours pour les trois premiers rangs comme l'année dernière déjà, puisque depuis l'attribution de ce prix du classement combiné, il a également déjà obtenu les prix des 2^e et 3^e rang! Mais le deuxième classé également est hors-concours pour les 1^{er} et 2^e rang, permettant ainsi au 3^e classé de se voir attribuer le prix du 1^{er} rang! Voici donc ce classement combiné au total du programme fédéral et du tir en campagne:

Rang	Grade	Nom	Année naiss.	Grpmt	PF	TC	Prix, HC	Résultat
1.	Four	Stempfeli Marius	31	FR	195	170	HC 1,2,3	365
2.	Four	Cotting André-Claude	49	FR	190	173	HC 1,2, 3 ^{ème} prix	363
3.	Four	Blondeau Robert	40	NE	187	175	1 ^{er} prix	362
4.	Four	Vallon Pierre-Marcel	44	BE	191	171	2 ^{ème} prix, HC 3	362
5.	Four	Cart Christian	66	VD	192	169		361
6.	Four	Pasquier André	40	BS	189	170		359
7.	Lt Col	Grünenwald Jean-Paul	46	JU	191	167	HC 1	358
8.	Four	Grünenwald Nathanael	75	JU	185	169		354
9.	Four	Maquelin Willy	26	VD	187	166	HC 2,3	353
10.	Four	Four Mader Werner	42	VD	181	171		352

La liste avec les résultats complets sera remise aux responsables des groupements.

Pour ce qui concerne le tir de notre assemblée d'aujourd'hui, le palmarès sera présenté, comme d'habitude, lors de l'apéritif suivant l'AG. Un grand merci à tous nos camarades du groupement

vaudois et à leur équipe au stand de tir sous la direction du fourrier Mader pour la parfaite organisation de ce tir, lequel s'est déroulé dans les meilleures conditions et sans incident.

Fourrier Pierre-Marcel Vallon,
Président de la Commission de tir de l'ARFS

ASF SEZIONE TICINO

Data	Luogo	Manifestazione/Tema
06.07.	Acquacalada/	Escursione Croce Portera/Dötra/...
13.09.	TI	Rally del furiere
18./25.10.	Morbio superiore	Tiro del furiere + pranzo
15./22.11.	Ex Caserma GF	Istruzione tecnica / Bellinzona/corso di cucina Ravecchia

SFV NORDWESTSCHWEIZ

SEKTION

21.06.			Zuger Kantonal-Schützenfest
07.08.	17.30-19.30	Allschwilerweiher 50 m	Übung und Bundesprogramm
13.08.	ab 17.00	Restaurant zum Hahn	Stamm

Rückblick

Weindegustation vom 9. Mai bei VINENZO an der Amerbachstrasse 53 in Basel

fb. Er trägt den offiziellen Titel eines «Cavalieri». Als Coiffeur wurde Enzo Cuzzucoli, der stets einen weissen Anzug trägt, mehrfach Schweizer Meister. Vor Jahren baute Cuzzucoli nebenher einen Weinhandel auf und ist heute einer der führenden Importeure von italienischen Weinen. Aufgrund dieser Affiche erstaunt es nicht weiter, dass aus einer Weindegustation ein richtiggehender Event wurde. Neben dem Wein setzte sich auch Enzo Cuzzucoli in Szene. Sein Credo: «Wasser trinkt man für den Körper und Wein für die Seele. Für die Seele ist nur das Beste gut genug.»

Nach der Degustation von Weissweinen wurde ein Nachtessen serviert, begleitet von verschiedenen Rotweinen. So war es nicht weiter erstaunlich, dass die Stimmung unter den Teilnehmern sehr gut war. Cavaliere Cuzzucoli erzählte aus seiner Kindheit in Italien und wie in der Schweiz 1966 alles mit einer Anstellung bei einem Coiffeur in Basel begann. Zehn Jahre später eröffnete er an der Erlenstrasse einen eigenen Coiffeursalon und wurde schon bald Basels berühmtester Figaro. Auch beim Wein beweist er eine glückliche Hand, denn einige seiner Weine wurden prämiert.

Der kurzweilige Abend neigte sich schon dem Ende zu, als der Cavaliere zur Gitarre griff und die noch Anwesenden mit seiner Sangeskunst unterhielt. Kurz und gut: ein eindrücklicher Frühlings-Spezialstamm.

Kein Fehler!

Dass der Pistolenclub am 14. Juni sowohl am Morgen wie auch am Nachmittag im Einsatz stehen wird hat verschiedene Gründe. Aus familientechnischen Überlegungen möchten wir nicht jedes Wochenende mit Schiessübungen belasten, andererseits möchten wir diesen ungewohnten Terminplan im Hinblick auf das «Zuger Kantonale» vom darauffolgenden Wochenende dazu benützen, auf beiden Distanzen ein Training anzubieten. Aus organisatorischen Gründen liegt ein zeitgleiches Üben auf beiden Distanzen nicht drin, und da im Stand Allschwilerweiher nur am Nachmittag mit Ordonnanz-Munition geschossen werden darf und wir dort eigene preisgünstigere 25-m-Scheiben besitzen, trainieren wir demzufolge am Vormittag in Liesental 50 m. Gx.

Stammtisch

Vorweg darf bei dieser Gelegenheit wieder in Erinnerung gebracht werden, dass die monatliche Zusammenkunft nicht nur für Schützen gepflegt und dort eher über Gott und die Welt als über das Schiesswesen diskutiert wird.

Obwohl wir im bisherigen Restaurant gut bedient wurden, war es oft infolge von Messen und Kongressen nicht sehr gemütlich. Der Lärm während der Herbstmesse und kurzfristig durchgeführte Betriebsferien schmälerten den Spass an unserem fröhlichen Beisammensein. Kurz gesagt: Im Juli machen auch wir Stamm-Ferien und am 13. August treffen wir uns an einem neuen Standort. Dieser wird rechtzeitig bekanntgegeben. Gx.

SFV BERN

SEKTION

28.06.	09.00	Riedbach	Bundesprogramm
09.08.		Riedbach	Kantonalfinal SPM 50 m
16.08.	09.00	Riedbach	Bundesprogramm
23.08.	09.00	Riedbach	Bundesprogramm

Anmeldungen und die genauen Treffpunktzeiten sind zu richten an Andreas Eggimann, 079 381 59 82 oder E-Mail: a.eggimann@bluewin.ch

ORTSGRUPPE SEELAND

09.07.	20.00	Lyss, «Post»	Stamm
13.08.	20.00	Lyss, «Post»	Stamm

Gelungene Jubiläumsdelegiertenversammlung in Solothurn

Im Namen aller Teilnehmerinnen und Teilnehmern danken wir herzlich dem rührigen Berner Organisationskomitee für die grossartige Arbeit, die es an den Tag gelegt hat. Allen, die in Solothurn dabei gewesen sind, wird diese Veranstaltung in bester Erinnerung bleiben.

ARMEE-LOGISTIK wird auch in der nächsten Ausgabe noch zusätzlich berichten und den Anlass zu würdigen wissen. -r.

SFV GRAUBÜNDEN

Besuche bei unseren Kameraden in Poschiavo sind jederzeit willkommen. Kontaktpersonen: Livio Tuena, Poschiavo, E-Mail: hotel@suiss-poschiavo.ch oder Romeo Lardi, Le Prese, E-Mail: lardi.consulting@bluewin.ch

STAMM CHUR

07.07.	18.00	«Rätushof»	Stamm
--------	-------	------------	-------

GRUPPO FURIERI POSCHIAVO

03.07.	18.00	Hotel Suisse	
--------	-------	--------------	--

Der ausführliche Bericht über die gelungene Generalversammlung der Sektion Graubünden des SFV folgt in der nächsten Ausgabe von ARMEE-LOGISTIK.

Die Sektion Graubünden hat seit dem 12. April einen neuen Präsidenten: Four Matthias Imhof, Dorsch 193, 7233 Jenaz, Telefon 078 724 08 07, E-Mail: matthias.imhof86@bluewin.ch

und einen neuen Kassier:

Four Peter Wettstein, Törlweg 4, 7208 Malans, Telefon 078 711 78 01, E-Mail: p.wettstein85@bluewin.ch

Euch allen danke ich für die angenehme Zusammenarbeit in den vergangenen Jahren. Ich bin sehr erfreut darüber, dass die «Nachfolgeregelung» in der Sektion Graubünden erfolgreich abgeschlossen werden konnte. Alex Brembilla

SFV OSTSCHWEIZ

Unsere Homepage: www.fourier.ch/ostschweiz
(mit Anmeldeöglichkeiten zu unseren Anlässen)

SEKTION

15.08.	Jakobsbad	Klettergarten Kronberg mit Fussballmatch
01.09.	Altenrhein	Führung Flugplatz
20.09.	Aadorf	Schiesskurs



8. gemeinsame GV, VSKM / SFV Sektionen Ostschweiz

Im historischen Städtchen Bischofszell fand die diesjährige Generalversammlung statt. Nach dem 25 m

Pistolenschiessen in Amriswil trafen die zahlreichen Mitglieder im Bürgersaal der Stadt Bischofszell ein. Um 16 eröffneten die beiden Vorsitzenden Charly Strelbel, VSKM, und Hans-Peter Widmer, SFV die Versammlung. Eine besondere Freude war es, dass Br Hanspeter Wüthrich einmal mehr seine Aufwartung machte. Die Traktanden verliefen ohne grosse Überraschungen, bis zum Thema Ehrungen. Der VSKM Vorsitzende Charly Strelbel und der Kassier Christof Schläpfer wurden durch den Ehrenpräsident Walter Kugler zu Ehrenmitglieder ernannt. Der Applaus für die neuen Ehrenmitglieder des VSKM war noch nicht verhallt, als der SFV-Obmann, Walter Kopetschny, dass Wort verlangte und eine Laudatio für den seit 18 Jahren amtierenden Sektionspräsident SFV, Hans-Peter Widmer, hielt (Bild links). Das Traktandum 10, Allgemeine Umfrage, wurde durch den Br und den Vertreter des Zentralvorstandes SFV, Four Christian Rohrer, genutzt. Mit einer interessanten Prä-



sentation stellte uns Stadtpräsident, Josef Mattle Bischofszell vor, bevor er uns zum offerierten Apéro einlud. Das Nachessen nahm man im Restaurant Eisenbahn ein. Unser Schützenmeister machte anschliessend die Rangverkündung des Schiessens. Bei der Pistole 49 gewann einmal mehr Albert Wehrli, welcher aufgrund seines Jahrganges den Sektionspräsidenten auf den zweiten Platz verwies. Das Resultat von 98 kann sich sicherlich sehen lassen. Bei der Pistole 75 hiess der Sieger Markus Mazenauer. Nach der Siegerehrung wurden die Anwesenden überrascht. Der Vorstand hatte eine Nachtwächterführung durch das historische Bischofszell organisiert (Bild oben). Während rund 90 Minuten wurden wir in das Mittelalter entführt. Der Generalversammlung schloss mit dem Dessert im Restaurant. Die bisherige Zusammenarbeit zwischen VSKM und SFV hat sich neuerlich auf Beste bewährt. Wir freuen uns bereits auf die nächste GV am 4. April 2009.

SFV ZENTRALSCHWEIZ

Anmeldungen oder Auskünfte beim TL Four Markus Fick, Telefon Geschäft 044 334 23 04 oder beim Sektionspräsidenten Four Eric Riedwyl, Telefon Geschäft 041 419 15 20, E-Mail: zentralschweiz@fourier.ch

01.07.	ab 18.00	Luzern	Stamm Restaurant Goldener Stern
02.08.	14.00	Etzelpass/ St. Meinrad	Besichtigung der Sperrlinie Etzel
05.08.	ab 18.00	Luzern	Stamm Restaurant Goldener Stern

Besichtigung der Sperrlinie Etzel

(MF) Unser diesjähriger Festungsbesuch führt uns auf den Etzelpass, wo wir einen Teil der Sperrlinie Etzel besichtigen. Erst Mitte 2007 wurde durch die Stiftung Schwyzer Festungswerke die 1942 erstellten Bunker zum Schutz des Etzelpasses bei St. Meinrad wieder in Originalzustand gebracht. Ausgerüstet sind die Bunker mit je einer 24-mm-Panzerabwehrkanone und Maschinengewehren. Im Anschluss an die rund einstündige Führung offeriert die Sektion einen Apéro. Der Flyer ist auf unserer Homepage www.fourier.ch abrufbar. Anmeldungen nimmt unser Technischer Leiter gerne bis 30. Juli entgegen: markus.fick@fourier.ch.

SFV ZÜRICH

Unsere Homepage: www.fourier.ch/zuerich

SEKTION

27.06.	Ossingen	Weinseminar bei Oertlis
25.07. 15.00	Suhr	Besichtigung des Migros-Verteilzentrums

ORTSGRUPPE ZÜRICH-STADT

07.07. Stamm fällt aus!

REGIONALGRUPPE WINTERTHUR

30.06. 20.00 «Sonne» Stamm

REGIONALGRUPPE SCHAFFHAUSEN

03.07. 20.00 Hotel Bahnhof Stamm

PISTOLIENSCHIESS-SEKTION

15.11. Morgartenschieschen gemäss separatem Programm

Achtung!

Die Besichtigung des Migros Verteilzentrums in Suhr findet statt am 4. Juli am 25. Juli um 15 Uhr statt. Alle Interessierten werden die Einladung zur definitiven Anmeldung selbstverständlich direkt erhalten. Für Fragen steht euch unser Technische Leiter, Pascal Reith, unter 078 665 80 49 jederzeit gerne zur Verfügung.

PSS-News

Giorgios Polenta

Am Samstag 26. April schenkte uns Petrus einen sonnigen Frühlingstag. Vor dem Schützenhaus in Vollikon-Egg wirkte Hobbykoch Piergiorgio am Kupferkessel an der Kreation einer waschechten POTENTA ticinese. Mit Beilagen wie Steinpilzen nach Dorothea-Art, Tessiner Würsten, Gorgonzola und Tessiner Käsen wurden die 20 Geniesser und Geniesserinnen so richtig verwöhnt.

Schön, dass Rosemarie Müller nach mehr als 10-wöchigem Spitalaufenthalt wieder mit dabei war. Wir wünschen Rosemarie weiterhin gute Genesung. Ganz herzlichen Dank an Dorothea und Piergiorgio für die Durchführung dieses Anlasses.

Hohe Geburtstage

Fritz Reiter 85-jährig am 27.2.08
Ernst Bütikofer 96-jährig am 27.4.08
Willy Schwab 102-jährig am 14.2.08
Herzliche Gratulation!